

DE ACTUALIDAD

Después de la Asamblea

Otro de los derechos que se consignan en el Estatuto como propio del Estado Vasco y que desagrada, según referencias...



La Sagrada imagen de Nuestra Señora del Sagrario que se venera en la Santa Iglesia Catedral (Foto Cía.)

EL ESTATUTO Y EL REFERENDUM

Vayamos despacio. Estamos en un momento de confusionismo que puede malograr el triunfo

Estamos abocados a un referendum ciudadano sobre el Estatuto Vasco-Navarro. Cosa, como dije anteaer, absolutamente necesaria...

NUESTRAS VISITAS

La Virgen del Sagrario

Hoy es el día de Nuestra Señora de la Asunción. No podía pasar más tiempo sin hacer una visita a la Catedral, la cual, sin duda fué erigida en iglesia matriz...

El Altar Mayor de la Santa Iglesia Catedral es una soberbia construcción de varios cuemplos en la más pulimentada piedra de silería, montados en diferentes órdenes debidos a la munificencia del Obispo de Pamplona don Antonio Zapata...

Revistida de un chapado de plata dejen adivinar a través del mismo las hieráticas líneas de esta antiquísima Imagen, cuyo origen, arqueológicamente considerada, apesar de sus deformaciones...

PROPAGANDA NACIONALISTA Gran mitin de afirmación Vasca el próximo domingo, día 23, en Elizondo

Euskal-jaiak Leitzako jeltzale Batzoki-eren zabalkunde

Agorrillarren 15 garrean; arratsaldeko 8-tan, karrizak-karrika bilitiko dire erriko txistulariak, beren soñu alaietkin adiarazten dute-larriamoneko jaiak...

Publicación importante Hemos recibido el número extraordinario de "La Voz de la Merindad", publicado con motivo de las fiestas de la simpática ciudad de Tafalla.

CUARTO ANIVERSARIO DEL SEÑOR Don José Echamendi Erro falleció en esta ciudad el día 14 de Agosto de 1927

Advertisement for Don José Echamendi Erro's 4th anniversary, including a cross symbol and details about the funeral and donations.

Aguas y Balneario de Grávalos

Sin igual para el herpetismo, escrofulismo, catarros, aparato genitérico, sífilis secundaria y terciaria.

ABIERTO DE 1.º JULIO A 15 SEPTIEMBRE

Automóviles del Balneario a los trenes de la mañana y de la tarde en Alfaro.

Ocasión: Este Balneario se vende PARA DETALLES, AL PROPIETARIO EN GRAVALOS

Nuevos servicios diarios entre Pamplona-Mugaire San Sebastián-Pamplona-Elizondo-Dancharinea

Modificado desde el día 15 del actual el servicio de autobús que salía a las CINCO de la mañana para Elizondo, a partir de dicho día regirá el siguiente itinerario:

Salida de Pamplona a las 6 de la mañana, llegada a San Sebastián 9.30. Salida de San Sebastián a las 4 tarde, llegada a Pamplona 7.30 noche. Salida de Pamplona, 6 mañana, llegada a Dancharinea 9, de la mañana. Salida de Dancharinea, 4 tarde, llegará a Pamplona, 7.45 noche. Pamplona, 13 Agosto de 1931.

Antonio Echave.

Aguas y Baños de Belascoain (Navarra)

Temporada oficial: 15 de Junio a 30 de Septiembre

AGUAS CLOURADO-SÓDICAS BICARBONATADAS, NITROGENADAS VARIEDAD LITÓNICAS

MARAVILLOSAS y de extraordinarios efectos para la curación radical de las enfermedades de las vías urinarias, Mal de piedra y arenilla. Catarro vesical, Gota y diabetes-sacarina. ESPECIALES en la litiasis renal y hepática.

EXCELENTE Y PURA AGUA DE MESA PARA REGIMEN DE LOS ARTÍSTICOS

Esta Sociedad posee también el acreditado manantial de BURLADA. LA REINA DE LAS AGUAS DE MESA, eficazmente recomendada por los señores médicos para la curación de todas las afecciones al estómago.

ADMINISTRACION: San Ignacio, 12., PAMPLONA (Navarra). Gran Hotel dotado de todo género de confort y con hermoso parque.

SE REMITE A SOLICITUD LA MEMORIA GUIA DEL BANISTA EN BELASCOAIN.

MUEBLES Elósegui

ECONÓMICOS Y DE LUJO

Almacenes: San Antón, 19 Fábrica: Navas de Tolosa, 37

LEGITIMO

ON DARGY-PARIS

JEAN PARIS

GRAN PREMIO EN LA EXPOSICIÓN DE SEVILLA

PAPEL DE HILO PURO

25 cms
15 cms
UNA PESETA

Librito doblado
Librito estuche
Bloc con ó sin escudo

GASTON D'ARGY

Compañía Trasatlántica

VAPORES CORREOS ESPAÑOLES - PROXIMAS SALIDAS

Línea de Cuba-Méjico

18 Agosto, vapor «Cristóbal Colón»
18 Se, ti mbre, vapor «Habana»

Línea de Cuba-New-York

7 Septiembre, vapor «M de Con illas»
21 Septiembre, vapor «Mantel Ca v»

Línea de Brasil-Plata

5 Septiembre, vapor «Argentina»
5 Octubre, vapor «Uruguay»

Línea de Pto Rico-Venezuela, Colombia

25 Agosto, vapor «S. Elcano»
25 Septiembre vapor «Magallanes»

Representante para Navarra: Luis Revuelto Sagardo, Sarriena, 34-Tel. 224-PAMPLONA

Mujeres y Hombres

Víctimas de almogoranas, fisuras, eczemas, flujos, escozor, hemorragias interiores y demás enfermedades hemorroidales del recto y ano y de la piel

Curan de verdad radical y rápidamente con

PROKTOSOL-JEIL

Fabricados por «Chemische Fabrik Henry Corhs», Hannover.

ULTIMA PALABRA DE LA CIENCIA MEDICA ALEMANA

Caja 12 supositorios: Pesetas 7.25. Caja con tubo de ungüento: pesetas 5.75

Representante para Navarra: ASTERIO MARTINEZ, Curia 4, tercero. Pamplona

De venta: En principales farmacias.

ANUNCIOS OFICIALES

SALINAS DE PAMPLONA

Supresión de fiestas

La Ocnena de este pueblo, de acuerdo con su párroco, ha acordado suprimir por este año las fiestas ofiicas que suelen celebrarse los días 8 y siguientes del mes de Septiembre. Salinas de Pamplona, 14 de Agosto de 1931.

El Presidente,
Isaac Ramos.

AYUNTAMIENTO DE BERBIZANA

Empréstito Municipal para la compra del «Solo-vergal»

El Ayuntamiento de esta villa, con acuerdo de la Junta de Veintena y aprobación competente de la Excm. Diputación foral de Navarra, abre una emisión de CIENTO CUARENTA Y DOS MIL PESETAS, mediante 142 obligaciones al portador de a mil pesetas una, pagaderas en treinta anualidades, por sorteos, al interés del cinco por ciento libres de todo impuesto creado y por crear durante el plazo de duración.

La emisión está garantizada por los terrenos que se adquieren, todas las propiedades que posee el Ayuntamiento y los arbitrios del mismo, y finalmente por las propiedades de los componentes de la Junta de Veintena.

Los que deseen suscribirse lo solicitarán mediante carta u otra forma escrita desde el día de la fecha hasta el 15 de Septiembre del año en curso, para cuya fecha se hará el depósito y darán principio la emisión.

Berbizana 4 de Agosto de 1931.

El Alcalde, Pedro Lacabe.—C. S. A. Miguel Alemán, Secretario.

AYUNTAMIENTO DE VIANA

Subasta de carnicería

El día 29 del actual y hora de las diez de su mañana, se celebrará en la Casa Consistorial de esta Ciudad subasta a viva voz de la carnicería o establecimiento de carnes al vecindario, bajo las condiciones que obran de manifiesto en la Secretaría Municipal.

Viana 12 de Agosto de 1931.

El Alcalde,
Wenscelao Correa

CONCEJO DE ULZURRUN

Concurso de Obras

Por haber sufrido error al consi-

nar la fecha de terminación del plazo de admisión de proposiciones, se hace constar que dicho plazo expira a las doce horas del día 14 de Septiembre próximo, fecha hasta la que se admitirán proposiciones en pliego cerrado, para la ejecución de las obras proyectadas para el arreglo de la calle camino que une el pueblo con la carretera provincial, con arreglo al proyecto y condiciones que obran en poder del Alcalde de dicho Concejo.

Ulzurrun, 13 de Agosto de 1931.

El Alcalde,
Anastasio Uzcurrea.

URZAINQUI

Subasta de Obras

El Ayuntamiento de Urzainqui, autorizado en forma, suca a pública subasta las obras de construcción de un cementerio, siendo el presupuesto de 10.783,84 pesetas, bajo el proyecto y condiciones que obran en Secretaría.

A la proposición se acompañará los justificantes de haber depositado en concepto de fianza la suma de 1.500 pesetas y los de hallarse al corriente en el pago del Retiro obrero y contribución industrial.

Las proposiciones, reintegradas con timbre provincial de dos pesetas y ajustadas al modelo que se indica, se cerrarán hasta las diez horas del día 30 de Agosto actual, en que serán abiertas y leídas públicamente.

Los gastos de anuncios, timbres y derechos reales originados en esta subasta, serán a cargo del rematante; quedando además éste obligado a cumplir lo dispuesto en la ley de Accidentes de Trabajo y disposiciones que regulan los contratos de obras públicas.

Urzainqui, 11 de Agosto de 1931.

El Alcalde ejerciente,
Miguel Conget

Modelo de proposición

Don F. de T. y T., vecino de... con cédula personal número... del ejercicio corriente, se comprometo a ejecutar las obras de construcción de un cementerio en Urzainqui, con sujeción al proyecto y condiciones por la cantidad de... (en letra) o con la rebaja del... (en letra) por ciento del presupuesto de contrata.

Fecha y firma.

Modelo de proposición

Don F. de T. y T., vecino de... con cédula personal número... del ejercicio corriente, se comprometo a ejecutar las obras de construcción de un cementerio en Urzainqui, con sujeción al proyecto y condiciones por la cantidad de... (en letra) o con la rebaja del... (en letra) por ciento del presupuesto de contrata.

Fecha y firma.

Compañía Naviera

Sota y Aznar

LINEAS

Líneas de Uruguay y Argentina

Modernos y rápidos vapores en condiciones especiales para uso tráfico.

Servicio rápido

Hacia el día 3 de agosto saldrá de Bilbao el vapor

AROLA - MENEI

de 9.300 toneladas de carga en viaje directo para los puertos de MONTEVIDEO y BUENOS AIRES, admitiendo carga sin trasbordo alguno para los mencionados puertos y ROSARIO DE SANTA FE, con conocimiento directo y trasbordo en el puerto de Buenos Aires. También admite carga para todos los puertos de la REPUBLICA ARGENTINA, URUGUAY y PARAGUAY, con conocimiento directo desde Bilbao y trasbordo en el puerto de Buenos Aires.

Este buque atracará en el muelle Reina Victoria, de San Sebastián, y la carga para él se recibirá en almacenes cerrados, para embarcar directamente desde dichos almacenes o desde el yegón del ferrocarril.

Los señores encargados podrán enviar sus partidas facturadas a bilta en la forma siguiente: San Sebastián, Almacenes Reales y Sotay Aznar.

Para toda clase de referencias, dirigirse a los señores

Sota y Aznar

Apartado 12 - BILBAO

EPILEPSIA

O ACCIDENTES NERVIOSOS

Curación radical con las pastillas ANTEPILEPTICAS DE OCHOA

Pidan prospectos

Carretera de Chamartín, 37

Apartado 694 - MADRID

Señoras, vuestras molestias desaparecerán con

CEREBRINO MANDRI

NUNCA PERJUDICA

The y Elixir Pujol

Es el purgante Ideal, el más cómodo, eficaz y seguro preventivo contra las enfermedades infecciosas, como son: gástrica, tifus, gripe, etc. Fíjese antes de adquirir el preparado de si lleva el nombre PUJOL, para no ser engañados.

De venta en Farmacias, Droguerías y Herboristerías.

Depósito general: PRODUCTOS PUJOL, S. A., San Pedro Mártir núm. 6, Barcelona

Teléfono 75.370

Balneario de Cucho

(BURGOS)

Agua sulfurosa sulfídica, nitrogenada. Inhalaciones, baños, duchas, pulverizaciones. Curan bronquitis crónicas, consecuencias, asma, garganta y nariz. Rápidas curaciones de picaduras, eczemas y úlceras de piel. Artritis, Anemia, Reumatismo.

Verdadero sanatorio a 600 metros de altura. Clima seco, sanísimo, magnífico parque. Precios económicos. A 16 kilómetros de Miranda y 20 de Vitoria.

Cazadores

Escopetas garantizadas desde 15 pesetas al mes. Hammerlies finisimas de gran alcance y plomeo. Además, al contado, desde 200 pesetas en adelante, regalo utensilios por valor de 20 pesetas. Modelos económicos de gatillos a la vista desde 25, 40, 55, 65, 90 y 125 pesetas. Descuentos especiales a los intermediarios.

800
600
500
400
300
250

JOSE CRUZ MUGICA - EIBAR 150

Galería comercial

Automóviles de Alquiler

BISANON SALINAS

BLANCA DE NAVARRA, 28

Servicio en el punto.

Le más nuevo en

BORDES

Preces económicas.

Fanny

San Nicolás, 1

CARBONES

Stuías, antracitas, coque

LUIS REVUELTO SAGARDO

Sarriena, 34 - TEL. 224 - PAMPLONA

Automóviles de Alquiler

Siete plazas

Servicio en el punto

Mayor 35, 2. - Teléfono 2704

ISABEL O

Carbones Gastaminza

Esta casa suministra siempre los mejores carbones que corren por el mercado

Almadenes y Jaspango: Avenida de Carlos III, 18 bis.

Teléfono 2261

E. Rubio

DENTISTA

Plaza Constitución, 27-1.º

Pintura decorativa y lisa

JUAN VARELA (antes Varela Hermanos), Mayor 50. Tel. núm. 1727. Papeles pintados últimas novedades, proyectos, presupuestos. DROGUERIA GENERAL.

Garage Rada y Moreno

Servicio permanente.

Amaya, 9 - Tel. 1718

Propaganda Comercial

Anuncios en

AUTOBUSES, VALLAS, PRENSA, REVISTAS, PAVIMENTO, ETC.

Rótulos luminosos cubistas.

DELEGACION EXCLUSIVA DE

La Voz de Navarra

Oficinas: S. Nicolás, 1-1.º



“La Vasconia”

SOCIEDAD ANONIMA DE BANCA Y CREDITO

CAPITAL: 7.500.000 PESETAS

PAMPLONA

Realiza toda clase de operaciones bancarias en su central y sucursales siguientes: Alsasua, Burgoete, Carcastillo, Cascaute, Corella, Elizondo, Estella, Falces, Irurzun, Lecumberri, Leiza, Lesaca, Lodosa, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela, Uztárriz y Villafranca de Navarra, Agencias: Aibar, Caparroso, Caséda, Gasteón, Echarri - Aranaz, Larraga, Ochagavía, Penalta, Fuente la Reina, Urroz (Villa), Valtierra y Vera de Bidasoa y principalmente:

IMPOSICIONES a un año al 4 y medio por 100 de interés anual.
Idem a seis meses, al 4 por ciento de interés anual.
Idem a tres meses, al 3 y medio por ciento anual.
Idem a un mes, al 3 por ciento de interés anual.

CUENTAS CORRIENTES Y DEPOSITOS EN EFECTIVO A LA VISTA al 2 y medio por ciento de interés anual.

CAJA DE AHORROS establecida hace años, al 4 por ciento anual; y COMPRA VENTA DE MONEDAS EXTRANJERAS en cheque y billetes y cambios muy ventajosos.

Apoplejía-Parálisis

Arteriosclerosis y demás enfermedades consecutivas de una mala circulación de sangre, las evita y cura

ANTIPOPLETICO BERDAGUER

Si nota usted hormigueos, falta de tacto, calambres o ramba zumbidos en los ojos, dolor de cabeza, pérdida de memoria dificultad al hablar, mareos, vahidos, sorocaciones, frecuente necesidad de dormir, etc., si alguno de su familia ha padecido APOPLEJIA; si está usted predispuesto a ella por temperamento sanguíneo, cuello corto, obesidad, etc., no desdúche y débendese del inminente peligro que le amenaza, tomando ANTIPOPLETICO BERDAGUER, con el cual evitará ser atacado de dicha enfermedad. Si está paraltico y privado de palabra o tiene la boca torcida hacia un lado, no vacile un momento y tome el maravilloso ANTIPOPLETICO BERDAGUER, pues millares de personas en casos análogos al de usted a él deben su envidiable salud.

Puramente vegetal.-Nunca perjudica

De venta en Pamplona: Farmacia del Dr. Corti, Curia, 2.-En Bilbao: Centro Farmacéutico Vizcaino, General Concha, 24, y buenas farmacias.

Prospectos: el Laboratorio I. González Núñez, calle de Sepúlveda, 172, Barcelona.



PARA COMPRAR buen calzado y barato, visite PAÑERIA IRUÑA

Zapatería, 15

CAJAS INVISIBLES.

Empotrada la Caja en la pared, ésta queda lisa y sin salientes. La caja se puede tapar con el papel o la pintura del decorado y colocar encima un cuadro. Así quedará del todo oculta. Tengo estas cajas en muchos tamaños. Pedid catálogo a

MATTHS. GRUBER

Apartado 185, BILBAO

MARINO HUDER

Partos y enfermedades de la mujer

José Alfonso 2-3.º dcha. PAMPLONA

"LA PROPAGANDA MAS EFICAZ ES LA DE PRENSA PORQUE LLEGA A SITIOS INACCESIBLES PARA OTRA CLASE DE PROPAGANDA"

PRECIOS DE SUSCRIPCION En Navarra: Tres meses, 8 pesetas; seis meses, 12; un año, 24...

ANUNCIOS BREVES DE "LA VOZ"

Hasta 15 palabras, una peseta. Por cada palabra más 0.10 pesetas. Por informar en la Administración se cobrará 0.50 pesetas...

SE NECESITA dependiente de confitería con buenos informes. Razon: La Dulce Venecia, Mercaderes 31.

CASA ALOL MODAS GRAN SURTIDO EN VESTIDITOS DE NIÑO Y NINA A PRECIOS MODICOS CONFECCION PROPIA...

VENTA de dos carros, uno para una caballería con toldo, y otro de almacén seminuevos...

VENDO Hispano 15-20 H. P. en marcha, propio para camioneta. Pedro Calvo, Iruozqui.

AUTOMOVILES de ocasion. Se vende un Essex conducción anterior 17 H. P....

ALQUILERES SE ALQUILAN dos bajeas en el barrio de San Juan. Casa Torreblanca.

Bicicleta muy baratas AL CONTADO Y A P AJOS Estafeta, 77 PAMPLONA

PAJA empacada. Venta permanente para camiones y cambio de leña. Fermín Unciti, Torres de Elorz.

SE VENDE un coche "Paige" cerrado, una camioneta "Unic" para 1.000 kilos y otra "Citroen" para 500, todo en perfecto estado de marcha.

SE VENDE un macho de varas a toda prueba. Corresponsal LA VOZ en Mérida.

VENTA de 125 corderas gordas para pique. Informes Victoriano Zaitza y Falces.

ALQUILLO bajera número 15 Paseo de Sarasate, Completa o en partes. Informarán primer piso derecha.

HUESPEDES CAPALLERO necesita hospedaje en familia, único huésped. Informes en esta Administración.

SE VENDEN 80 ovejas de primera, 40 de ellas paridas y las otras 40 en días de parir. Cruz Senosiain, Obanos.

SE VENDE un coche "Paige" cerrado, una camioneta "Unic" para 1.000 kilos y otra "Citroen" para 500, todo en perfecto estado de marcha.

CARRO para una o dos caballerías estado nuevo, se vende barato. Informarán Paseo Sarasate 26, almacén de hierros de Viuda Arizti Yaben e Hijos.

VENTA DE LEÑA Se vende leña seca de roble del monte, Lezaun, próxima carretera. Informes: Javier Seguíola, sucesor de José Martín, Venta de Lezaun.

SE ALQUILA amplia y hermosa bajera en la calle Paulino Caballero, 4, (frente al Gobierno Civil). Informes: Portería.

PERDIDAS EXTRAVIADO maleta negra con ropa y libros estudio, desde Avenida Roncesvalles a Huarte, Pamplona. Entregar casa Barán, gratificaré.

VENDEMOS varias cubas de 50 a 100 cargas; tiras desde 400 a 350 cargas; pipas recién reparadas y barriles de 100 litros. Se cederán en buenas condiciones precio. Informes señores El-ciú Hermanos, Olite.

Puertas, Ventanas y Balcónes Nuevas. Precios sin competencia ARTOLA—Estafeta, 76

SE VENDE en Arrieta, Valle de Arce, casa y 110 robadas de tierra; precio conveniente. Para tratar dirigirse a la propietaria Martina Jaso en el mismo pueblo.

VARIOS Peluquería de señoras Gran confort. Ondulación al agua y Marcel 2 pesetas; corte de pelo, 0,75. Estafeta 45

EMPLEOS OFRECERE chofer mecánico, reparaciones económicas, o empleo. Razon: Villafranca, Navarra, Vicente Ezpuenda.

VENTAS Apertura En la calle de la Merced n.º 3 se abre una taberna por la menuda con vino tinto superior, clarete fino de mesa y Rioja, a precios económicos.

MELON superior a 50 céntimos kilo por docenas, precios especiales. Descalzos 65.

TRAJES caballero lanilla, a medida 75 pesetas, estambre superior, 100 pesetas. Azcárate y Eraso, Eslava 3.

VENDO bonito piso soleado a dos cañiles en 12.000 pesetas. Cándido Sainz, Zapatería 42, primero derecha.

SE NECESITA grúa giratoria. Lo primero se compra que se toma en arriendo. Sinforoso Larumbe, Legarda.

SE OFRECE chofer con carnet francés, sabiendo el francés, prefiriendo auto de línea. Informes Administración.

OCASION: Se vende camioneta "Chevrolet" 6 cilindros, 2.000 kilos, completamente nueva, muy barata. Dirijirse Aureo Gorpegui, San Adrián.

VENDO "Citroen" 5 H. P., a toda prueba, gran ocasion. Antonio Martinea. Tafalla.

HERREROS: vendo una fragua, una gramola 20 discos 125 pesetas, y una perra de caza. Mañuela 45.

BOMBAS PARA POZOS Gran rendimiento. Muy económicos ARTOLA—Estafeta, 76

SE VENDE una bomba para trasiego vino de dos volantes sistema Fajour; maquina estrujadora movida con motor eléctrico muy buen estado. Informes Corresponsal en Olite.

SE OFRECE chofer con carnet francés, sabiendo el francés, prefiriendo auto de línea. Informes Administración.

PREPARACION para los exámenes de escritores de las Oficinas de la Excelentísima Diputación de Navarra. Personal especializado en Contabilidad y en el resto del cuestionario. Informes: San Lorenzo 15, segundo, o Tafalla 45, segundo.

SE VENDE oveja churra superior a 3 pesetas kilo en la sección de cortadores n.º 25, de la Plaza del Mercado, y en la calle Eslava n.º 11. Se compran ovejas gordas.

VIENDE: Alejandro Gorraiz de Itoiz, (Lónguida), 350 carneros gordos. Igual vendería por cientos.

SE VENDE chapas de 1.50 por 0.80 para cerrados, en la fábrica "Riegos Asfálticos", Estación Pamplona, Empalme del F. C. Plazaola.

SE DISPONE de varias cantidades para colocar en hipotecas sobre casa en Pamplona y fincas en los pueblos. También se compran casas en Pamplona. Informes: Mayor 25, primero, izquierda, Pamplona.

SE OFRECE obrero para trabajos, de 6 a 8 mañana y de 5 a 8 tarde. Informes garage Lafuente: Jesús Lezaun.

SE VENDE una galera con cuatro caballerías aparejadas. Barrio-el Mochuelo, Pedro Ibarrola.

TOSTADOR de café ERIKO. Se vende de ocasion procedente de una quiebra, poco uso; puede verse funcionar todos los días. Ganga verdad. San Sebastián, Almacén de Vinos, 31 de Agosto n.º 20.

VIENDE carro tres mil kilos peso; brancant n.º 3 y una grada, todo seminuevo; un buen macho varas once años, a prueba, Carmelo Campos, Funes.

SE VENDE casa dentro de la población produciendo al ocho libre, con facilidades de pago. Informes, Descalzos 23.

OPORTUNIDADES en la Diputación: 3.000 pesetas. Contestaciones-completas al programa 30 pesetas, Estafeta 61, izquierda.

ARRIENDO DE HIERBAS: Se arriendan los mejores sitios en término de Anduna, propiedad de don Tomás Garmendia. Para condiciones dirigirse a Ochagavia.

PINO ROJO DEL NORTE Precios excepcionales ARTOLA—Estafeta, 76

SE VENDE casa dentro de la población produciendo al ocho libre, con facilidades de pago. Informes, Descalzos 23.

VIENDE máquina coser fuerte, "Singer". Precio 75 pesetas, Jarauta 3, pañadería.

COMERCIALES: Los días 24 y 26 de Agosto, se celebrarán subastas en el Juzgado de Pamplona, de géneros procedentes de quiebra, en tejidos.

OPORTUNIDADES en la Diputación: 3.000 pesetas. Contestaciones-completas al programa 30 pesetas, Estafeta 61, izquierda.

¡Otro nuevo éxito!

Tipos nuevos de verano

COSIDO GOODYEAR

EL MEJOR CALZADO PARA CABALLERO



PTAS. 5

los que antes costaban 8



DE VENTA.

Camisería "La Madrileña"

Chapitela, 8 y 10 Teléfono 2148 Pamplona

Hotel Izarra PROPIETARIA DOÑA NATIVIDAD ACHA El más pintoresco y económico - Restaurant de primer orden - Teléfono 102 Avenida de Loyola, AZPEITIA (Guipúzcoa)

CALVICIE Su curación rápida, racional. Masaje eléctrico e irradiación ultravioleta. Lea folleto invento sensacional doctor Gelsler, enviando 30 céntimos para franqueo a Laboratorios G., Apartado 331, Sevilla.

"La Voz" en Liédena

En el número del día 8 del semanario "Trabajadores" apareció una crónica de este pueblo, firmada por "Un trabajador" en la cual hace alusión a nuestro proceder...

la conjunción republicano-socialista, diciéndoles que eran de los catolicofueristas. ¡No hay derecho! El plan no les resultó bien del todo, porque antes de ser dichas papeletas, depositadas en las urnas, hubo quien les sacara del error. Y ahora señor cronista, una pregunta: ¿Cuáles fueron esos alardos en contra de la República y quienes los excitadores? Es muy fácil decir: se trata solamente de llenar los huecos del periódico sea como fuere. No importa que las noticias sean pura fantasía.

Tafalla en fiestas

Anoche, día 14, hubo de diez a once y media un gran concierto musical dado por la notable banda municipal de piezas bailables, el cual lo aprovechó la gente joven para bailar...

NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA SUD AMERICA EXPRESS Barcelona-Rio-Santos-Montevideo Buenos Aires 15 AGO. TO "DUILIO" 9 SEPTBRE. "GIULIO CESARE" Espléndidas instalaciones de Cámara Gran confort en todos los servicios. Tarifas especiales para estudiantes y personal sanitario español. Y Cocina española.

Muebles Aramayo

No dejéis de visitar esta casa, donde encontraréis MUEBLES a precios BARATISIMOS. A pesar de las grandes alzas, esta casa sostiene los mismos precios. Camino Real, 13 TAFALLA